



Sofibats by
Hadrat Shaykh Muhammad Mehmet Adil al-Hakkani

模仿穆圣先知（愿主福安之）

2021.11.24, 毛拉納·謝赫·穆罕默德·阿迪爾·冉巴尼（愿主喜悦之）

As-Salāmu ‘alaykum wa rahmatu Llāh.

Aū‘dhu bi-Llāhi mina sh-Shayṭāni r-rajīm. Bismi Llāhi r-Rahmāni r-Rahīm.

*Waṣ-ṣalātu wa s-salāmu ‘alā Rasūlinā Muḥammadin Sayyidi l-Awwalīna wa l-Ākhirīn.
Madad yā Rasūla Llāh, madad yā Sādāti Aṣḥābi Rasūli Llāh, madad yā Mashāyikhinā, dastūr
yā Shaykh ‘Abdu Llāh al-F’āiz ad-Dāghistānī, Shaykh Muḥammad Nāzim al-Ḥaqqānī.
Madad.*

Ṭarīqatunā ṣ-ṣuḥbah wa l-khayru fi l-jam’iyyah.

我从被驱逐的恶魔上求主护佑。奉至仁至慈的真主之名：

穆圣先知（愿主福安之）说，

مَنْ تَشَبَّهَ بِقَوْمٍ فَهُوَ مِنْهُمْ

“*Man tashabbaha bi qawmin fahuwa minhum*”。 “人们想模仿谁，他就归属于他们。”在
过去的光阴里边，每个人都更爱自己的国家，接受他们的行为和传统。他们不在意其他人的传
统。但现在，因为处于末日时期，整个世界都[变得]彼此很像。每个人都想和他人一样，他们
发明了一个叫做潮流的东西；整个世界都喜欢它，追随它，每个人都想显得时髦。

当然，这是表面的。让我们跳过它，人们已经超越了这一点。撇开模仿不谈，他们想要相
同的，想要品牌。他们想要一样的穿着，一样的行为。他们已经将这个疾病传播到全世界，让
人们看起来很相像。他们想让人们归属于自己，归属于不信仰真主ﷻ的人。那是shaytan（恶
魔，撒旦）的游戏。如果人们能得体的穿着这些是没有问题的。但更重要的是想从内在也和
他们一样，做同样的事，接受他们糟糕的传统和理念，从内在模仿他们。这是重点。这就是“归
属于那群人”所指的意思。

如果你看起来不像穆斯林，不喜欢伊斯兰，那你就属于这些人。当你归属于他们， *الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ*, “*Al-mar’u ma’a man ahabb*”, “人们会和自己所爱的人同在。”（圣训）。如果一
个人爱另一个国家，爱伊斯兰以外的其他人和事物，愿真主ﷻ护佑我们，在后世他会和他们在
一起，归属于他们。祈求真主ﷻ保护我们，不要做这样的事情，他会因对他们的喜爱而进入火
狱。

人们应该喜欢，热爱，试着模仿我们的穆圣先知（愿主福安之）和他的Sahaba（萨哈
巴，穆圣先知的同伴）。你应该像他们一样。你应该热爱他们所做的，因为他们的行为对所有
人都是有益的，美好的，善良的，慷慨的。他们拥有一切美好的品性。其他的都是各种羞耻，
背叛，污秽；多到无法罗列。现在的人喜欢这些。他们的行为是鲁推圣人（愿主福安之）的民



Sofbats by Hadrat Shaykh Muhammad Mehmet Adil al-Hakkani

众的行为，我不知道这些人（还）做了什么。人们试图变得和他们一样。愿真主ﷻ护佑我们，他们身上没有任何值得相像或模仿的地方。聪明的人应该远离他们，憎恨他们的理念，因为这些理念违背人性，违背真主ﷻ的命令。全能和荣耀的真主ﷻ创造了美丽的人性。但当人们模仿恶魔时，将它变得肮脏。你要么变得和恶魔一样，要么就模仿穆圣先知（愿主福安之）的美好品性。

祈求真主ﷻ襄助我们。因为他们在每时每刻无情地追逐着人们，（以至于摆脱他们）很困难。他们不放过人们，在每一分钟，在每个地方，他们都试图让人们和自己一样。愿真主ﷻ护佑我们远离他们的邪恶。愿他们的邪恶反噬自己。愿真主ﷻ护佑穆斯林，穆斯林的孩子，老人和年轻人。

成功来自于真主！法提哈

hakkani.org

<https://www.youtube.com/channel/UCIEKBcNse-pQRmJGCwqHuOw>

<https://instagram.com/seyhmehtmetofficcal?igshid=Q>

<https://shaykhmuhammadadilhaqqani.wordpress.com>

<https://tarekatnaqshahbandihaqqani.webnode.com/>